



UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI PAVIA CENTRO LINGUISTICO DI ATENEIO

C.so Strada Nuova, 65 – 27100 Pavia
Tel. + 39 0382 984383 - Fax + 39 0382 984383
CF 80007270186 P. IVA 00462870189

AVVISO DI SELEZIONE 3/2015

Incarico individuale di prestazione occasionale presso il Centro Linguistico di Ateneo (art. 7 c. 6 D.L.vo 165/2001 modificato dall'art. 32 L. 248/2006).

Il Centro Linguistico di Ateneo dell'Università di Pavia, ai sensi dell'art. 32 della Legge 4 agosto 2006, n. 248, intende affidare a esperti di provata competenza un incarico occasionale avente per oggetto la docenza online di corsi di Spagnolo, Tedesco e Portoghese per studenti Erasmus *outgoing* dell'Ateneo, per l'a.a. 2015/16. A ciascuno degli esperti selezionati (1-2 per la lingua spagnola, 1 per la lingua tedesca e 1 per la lingua portoghese), verrà attribuito un incarico per ognuna delle posizioni sotto indicate. In base alle iscrizioni pervenute e alle esigenze riscontrate, il Centro Linguistico di Ateneo si riserva di attivare un numero inferiore o superiore di corsi rispetto a quello previsto; in caso di attivazione di un numero superiore di corsi, si procederà attingendo dalla graduatoria di idonei pubblicata al termine della procedura di selezione.

Posizioni:

- A) Docenza online di lingua spagnola dal livello A2 al livello C1 del QCRE, per un totale di € 12.000 lordi, comprensivi di 1300 items, 12 file contenenti la selezione di argomenti dai sillabi A2-C1, 120 schede esplicative con esempi e *proof reading* finale (entro 5 dicembre 2015: consegna di 800 items, 12 file relativi ai sillabi A2-C1 e 120 schede esplicative con esempi, finalizzati alla produzione di corsi online; entro 31 gennaio 2016: consegna di 250 items finalizzati alla produzione di test; entro 31 maggio 2016: consegna dei restanti 250 items).
- B) Docenza online di lingua tedesca dal livello A2 al livello C1 del QCRE, per un totale di € 6.000 lordi, comprensivi di 650 items, 6 file contenenti la selezione di argomenti dai sillabi A2-C1, 60 schede esplicative con esempi e *proof reading* finale) (entro 5 dicembre 2015: consegna di 400 items, 6 file relativi ai sillabi A2-C1 e 60 schede esplicative con esempi, finalizzati alla produzione di corsi online; entro 31 gennaio 2016: consegna di 125 items finalizzati alla produzione di test; entro 31 maggio 2016: consegna dei restanti 125 items).
- C) Docenza online di lingua portoghese dal livello A2 al livello C1 del QCRE, per un totale di di € 10.200 lordi, comprensivi di 1300 items, 12 file contenenti la selezione di argomenti dai sillabi A2-C1, 120 schede esplicative con esempi (non comprensivo di *proof reading* finale) (entro 5 dicembre 2015: consegna di 800 items, 12 file relativi ai sillabi A2-C1 e 120 schede esplicative con esempi, finalizzati alla produzione di corsi online; entro 31 gennaio 2016: consegna di 250 items finalizzati alla produzione di test; entro 31 maggio 2016: consegna dei restanti 250 items).

Titolo di studio richiesto: Diploma di Laurea.

Requisiti professionali richiesti: i seguenti titoli preferenziali saranno oggetto di valutazione e determineranno l'assegnazione del punteggio:

- titoli scientifico-accademici: (1) Diploma di Laurea Specialistica o Magistrale; (2) Master di primo o di secondo livello nell'insegnamento delle lingue moderne; (3) Dottorato di ricerca in linguistica o in didattica delle lingue moderne;
- titoli professionali: comprovata esperienza professionale di insegnamento delle lingue oggetto del bando, esperienza nella creazione di materiale didattico online.

La selezione avverrà sulla base dei titoli scientifico-accademici e professionali. Ai titoli scientifico-accademici è attribuibile un punteggio fino a un massimo di 25 punti. Ai titoli professionali è attribuibile un punteggio fino a un massimo di 25 punti.



UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI PAVIA
CENTRO LINGUISTICO DI ATENEIO

C.so Strada Nuova, 65 – 27100 Pavia
Tel. + 39 0382 984383 - Fax + 39 0382 984383
CF 80007270186 P. IVA 00462870189

L'attività si svolgerà presso il Centro Linguistico di Ateneo. Il relativo pagamento verrà effettuato al termine della prestazione, previa attestazione di regolare esecuzione da parte del Presidente del Centro Linguistico e tramite presentazione di notula. La spesa farà carico sul capitolo dedicato A.C.01.02.01.01.05.05 – ERASMUS + 2015/16 che ne garantisce la copertura di bilancio e finanziaria.

Le domande di partecipazione, accompagnate dal curriculum vitae, dovranno essere indirizzate al Presidente del Centro Linguistico di Ateneo - C.so Strada Nuova, 65 – 27100 Pavia e pervenire perentoriamente entro le ore 12 del 27 ottobre 2015.

Apposita commissione esaminatrice valuterà i *curricula* mediante esame comparativo degli stessi, mirante ad accertare la migliore coerenza con i requisiti richiesti. Il suddetto esame prenderà in considerazione il titolo di studio, le esperienze lavorative pregresse, le eventuali specializzazioni e tutti gli altri titoli prodotti purché inerenti le funzioni oggetto dell'incarico.

Hanno titolo a partecipare alla selezione, purché in possesso dei requisiti richiesti:

- a) il Personale di ctg. D o EP (se appartenente ai ruoli del personale TA) afferente a struttura organizzativa diversa da quella del proponente, che dichiari di poter effettuare le prestazioni in orario di servizio, esibendo il relativo nulla osta del Responsabile della struttura di afferenza (in tal caso non compete alcun compenso);
- b) tutto il Personale docente e tecnico amministrativo afferente a struttura organizzativa diversa da quella del proponente che si dichiari disponibile ad effettuare le prestazioni al di fuori dell'orario di servizio (in tal caso il compenso sarà ridotto del 20%);
- c) persone esterne all'Università di Pavia.

La graduatoria finale della selezione in oggetto verrà pubblicata sulla medesima pagina web riservata agli incarichi.

Pavia, 16/10/2015

IL PRESIDENTE
(Prof. Elisabetta Jezek)